



Logitech™
Wireless
Mouse M505



Quick start guide

Thank you!

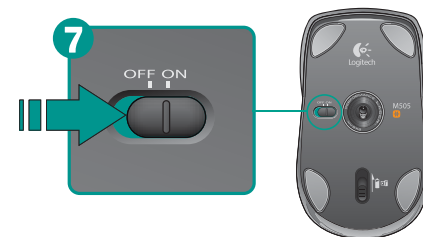
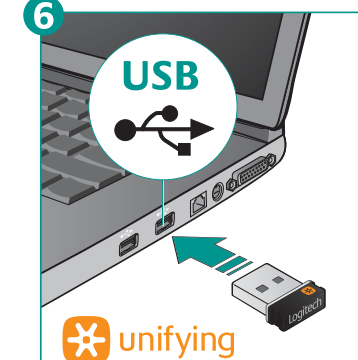
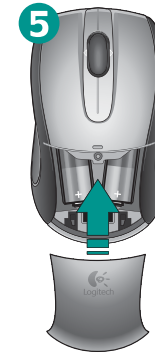
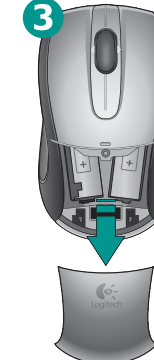
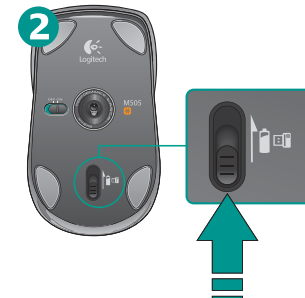
感謝!

多谢!

감사합니다!



1



English

Congratulations! You are now ready to use your mouse.

繁體中文

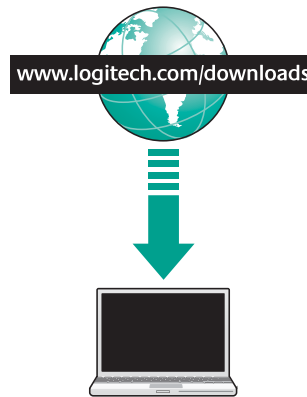
恭喜！您現在即可開始使用滑鼠。

简体中文

恭喜您！您现在即可开始使用鼠标。

한국어

축하합니다! 이제 마우스를 사용할 준비가 되었습니다.



English

Advanced features. Software is optional for this mouse! Download the free mouse software (Logitech™ SetPoint for Windows® or Logitech Control Center for Macintosh®) at www.logitech.com/downloads to enable side-to-side scrolling and middle button features.

繁體中文

進階功能。此滑鼠的軟體屬於選用性質！從 www.logitech.com/downloads 下載免費的滑鼠軟體 (Logitech™ SetPoint 用於 Windows®, 或 Logitech Control Center 用於 Macintosh®), 以便啟用四向捲動和中鍵功能。

简体中文

高级功能。本鼠标的软件是可选的！请从 www.logitech.com/downloads 下载免费的鼠标软件 (适用于 Windows® 的 Logitech™ SetPoint 或适用于 Macintosh® 的 Logitech Control Center), 以启用左右滚动和中键功能。

한국어

고급 기능. 마우스의 소프트웨어 설치 는 선택 사항입니다. www.logitech.com/downloads에서 무료 마우스 소프트웨어 (Logitech™ SetPoint for Windows® 또는 Logitech Control Center for Macintosh®)를 다운로드하여 좌우 스크롤 및 중간 버튼 기능을 사용하십시오.

English

Mac® OS X Users: If the Keyboard Setup Assistant appears when you plug the Unifying receiver into your Mac, ignore it and close the window.

繁體中文

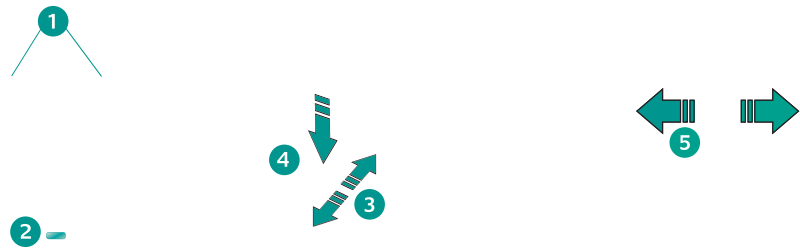
Mac® OS X 使用者: 當您將 Unifying 接收器插入 Mac 時, 如果出現 Keyboard Setup Assistant (鍵盤設定助手), 請忽略並且關閉此視窗。

简体中文

Mac® OS X 用户: 如果将 Unifying 接收器插入 Mac 计算机后显示 Keyboard Setup Assistant (键盘安装助手), 请忽略并关闭该窗口。

한국어

Mac® OS X 사용자: Unifying 수신기를 Mac에 연결했을 때 Keyboard Setup Assistant가 표시되면 무시하고 창을 닫으십시오.



English

1. Left and right mouse buttons.
2. Battery LED flashes red when battery power is low.
3. Scroll wheel.
4. Press the wheel down for middle button (function can vary by software application).
5. Side-to-side scrolling (function can vary by software application). This function doesn't work in Linux.
6. On/Off slider switch.
7. Battery door release slider.
8. Unifying receiver storage.

繁體中文

1. 滑鼠左鍵和右鍵。
2. 電池電量偏低時，電池 LED 會閃爍紅燈。
3. 捲動滾輪。
4. 按下滾輪以執行滑鼠中鍵功能 (功能會因軟體應用程式而有所不同)。
5. 四向捲動 (功能會因軟體應用程式而有所不同)。此功能在 Linux 中無法作用。
6. 電源滑動開關。
7. 電池蓋釋放滑桿。
8. Unifying 接收器收納處。

简体中文

1. 鼠标左键和右键。
2. 当电池电量较低时，电池 LED 指示灯呈红色闪烁。
3. 滚轮。
4. 向下按滚轮作为中键使用 (功能视具体软件应用程序而定)。
5. 左右滚动 (功能视具体软件应用程序而定)。此功能在 Linux 中不起作用。
6. 开/关滑动开关。
7. 电池盖释放滑块。
8. Unifying 接收器收纳空间。

한국어

1. 왼쪽/오른쪽 마우스 버튼.
2. 배터리 전원이 부족하면 배터리 LED가 적색으로 깜빡입니다.
3. 스크롤 휠.
4. 중간 버튼(기능은 소프트웨어 응용프로그램에 따라 다를 수 있음)으로 사용하려면 휠을 아래로 누릅니다.
5. 좌우 스크롤(기능은 소프트웨어 응용프로그램에 따라 다를 수 있음). Linux에서는 이 기능이 작동하지 않습니다.
6. 켜기/끄기 슬라이더 스위치.
7. 배터리 덮개 분리 슬라이더.
8. Unifying 수신기 보관.



English

No pointer movement or erratic movement

1. Power on?
2. Check Unifying receiver; change ports.
3. Check battery.
4. Try a different surface.
5. Remove metallic objects between mouse and Unifying receiver.
6. If the Unifying receiver is plugged into a USB hub, try plugging it directly into your computer.
7. Move the Unifying receiver to a USB port closer to the mouse, or go to www.logitech.com/usbextender for a USB extension stand that will allow the Unifying receiver to be placed closer to the mouse.

繁體中文

指標不移動或是移動不穩定

1. 電源開啟了嗎?
2. 檢查 Unifying 接收器；更換連接埠。
3. 檢查電池。
4. 嘗試將滑鼠置於不同的表面上。
5. 將滑鼠和 Unifying 接收器之間的金屬物件移開。
6. 如果 Unifying 接收器插至 USB 集線器中，請嘗試將它直接插入電腦。
7. 將 Unifying 接收器移至更靠近滑鼠的 USB 連接埠，或瀏覽 www.logitech.com/usbextender 以了解 USB 延長插座的使用方式，它能夠讓 Unifying 接收器放置在更靠近滑鼠的位置。

简体中文

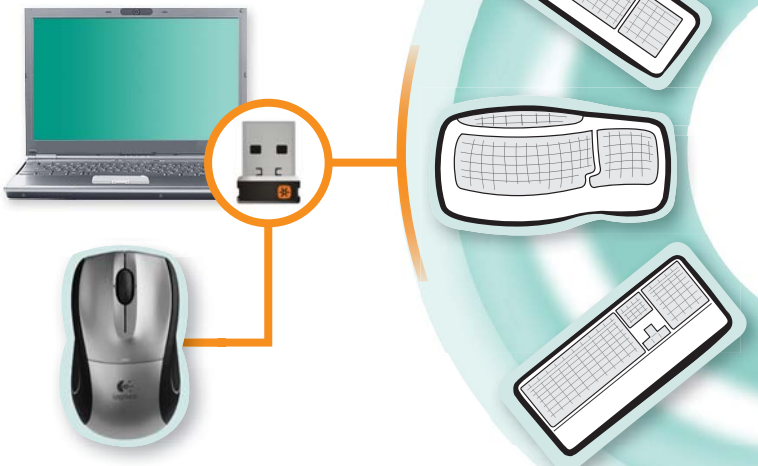
指针不移动或无规律移动

1. 是否打开了电源?
2. 检查 Unifying 接收器；更改端口。
3. 检查电池。
4. 尝试不同表面。
5. 移开鼠标与 Unifying 接收器之间的金属物体。
6. 如果 Unifying 接收器是插入到 USB 集线器中，请尝试将其直接插入计算机中。
7. 将 Unifying 接收器移到距离鼠标更近的 USB 端口，或访问 www.logitech.com/usbextender 了解 USB 延长底座的使用方式，它能够让 Unifying 接收器放置在更靠近鼠标的位置。

한국어

포인터가 움직이지 않거나 엉뚱한 방향으로 움직입니다.

1. 전원이 켜져 있습니까?
2. Unifying 수신기를 점검하고 포트를 변경하십시오.
3. 배터리를 점검하십시오.
4. 다른 표면에서 사용해 보십시오.
5. 마우스와 Unifying 수신기 사이의 금속 물질을 제거하십시오.
6. Unifying 수신기가 USB 허브에 연결된 경우에는 직접 컴퓨터 USB 포트에 연결해 보십시오.
7. Unifying 수신기를 마우스와 가까운 USB 포트에 이동하거나 www.logitech.com/usbextender 에 방문하여 Unifying 수신기를 마우스에 가까이 배치할 수 있도록 하는 USB 연장 스탠드를 찾아 보십시오.



English

Plug it. Forget it. Add to it.

You've got a Logitech™ Unifying Receiver. Now add a compatible wireless keyboard that uses the same receiver as your mouse. It's easy. Just start the Logitech™ Unifying software* and follow the on-screen instructions.

For more information and to download the software, visit www.logitech.com/unifying.

- * **PC:** Go to Start / All Programs / Logitech / Unifying / Logitech Unifying Software
- * **Mac:** Go to Applications / Utilities / Logitech Unifying Software

繁體中文

隨插即忘，加入即用。

您擁有的是 Logitech™ Unifying 接收器。現在可以加入一個相容的無線鍵盤，來共用滑鼠的接收器。方法很簡單。只要啟動 Logitech™ Unifying 軟體*並且遵照螢幕上的指示進行即可。

如需更多資訊以及要下載軟體，請瀏覽 www.logitech.com/unifying。

- * **PC:** 前往開始 / 所有程式 / Logitech / Unifying / Logitech Unifying Software
- * **Mac:** 前往 Applications (應用程式) / Utilities (公用程式) / Logitech Unifying Software

简体中文

即插即忘，添加即可。

您已拥有 Logitech™ Unifying 接收器。现在即可加入兼容的无线键盘，与鼠标共用同一个接收器。方法非常简单。只需启动 Logitech™ Unifying 软件*并按照屏幕上的说明进行即可。

有关该软件的更多信息以及下载该软件，请访问 www.logitech.com/unifying。

- * **PC:** 访问 “开始/所有程序/ Logitech / Unifying / Logitech Unifying Software”
- * **Mac:** 访问 “Applications (应用程序) / Utilities (实用程序) / Logitech Unifying Software”

한국어

간편한 설치. 자유로운 이동. 다양한 장치 추가.

Logitech™ Unifying 수신기를 이미 가지고 계십니다. 이제 마우스와 동일한 수신기를 사용하는 호환 가능한 무선 키보드를 추가합니다. 간단합니다. Logitech™ Unifying 소프트웨어*를 시작하고 화면의 지시를 따르면 됩니다.

자세한 내용을 보고 소프트웨어를 다운로드하려면 www.logitech.com/unifying을 방문하십시오.

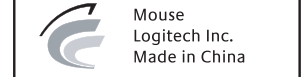
- * **PC:** 시작 / 모든 프로그램 / Logitech / Unifying / Logitech Unifying 소프트웨어로 이동
- * **Mac:** 응용프로그램 / 유틸리티 / Logitech Unifying 소프트웨어로 이동



产品中有害物质或元素的名称及含量 根据中国<<电子信息产品污染控制管理办法>>						
有害物质构成元素						
部件名称	铅 (Pb)	汞 (Hg)	六价铬 (Cr(VI))	多溴联苯 (PBB)	多溴二苯醚 (PBDE)	
电缆 Cable	X	O	O	O	O	O
电路板组件 PCBs	X	O	O	O	O	O
塑料外壳 Plastic enclosure	O	O	O	O	O	O
塑料部件 Plastic parts	O	O	O	O	O	O
金属部件 Metal parts	X	O	O	O	O	O

O = 表示该有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在 SJ/T11363-2006 标准规定的限量要求以下。
X = 表示该有害物质至少在该部件的某一均质的含量超出 SJ/T11363-2006 标准规定的限量要求。

表中标有“X”的所有部件都符合 RoHS 法规
“欧洲议会和欧盟理事会 2003 年 1 月 27 日关于电子电气设备中限制使用某些有害物质 2002/95/EC 号指令”
注：环保使用期限的参考值取决于产品正常工作的温度和湿度等条件

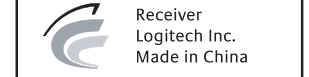


1. 모델명: 제품 라벨에 표기된 'M/N' 참조
2. 제조년월: 별도 표기(제품 라벨 혹은 제품)

产品中有害物质或元素的名称及含量 根据中国<<电子信息产品污染控制管理办法>>						
有害物质构成元素						
部件名称	铅 (Pb)	汞 (Hg)	铬 (Cr)	六价铬 (Cr(VI))	多溴联苯 (PBB)	多溴二苯醚 (PBDE)
电缆 Cable	X	O	O	O	O	O
电路板组件 PCBs	X	O	O	O	O	O
塑料外壳 Plastic enclosure	O	O	O	O	O	O
塑料部件 Plastic parts	O	O	O	O	O	O
金属部件 Metal parts	X	O	O	O	O	O

O = 表示该有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在 SJ/T11363-2006 标准规定的限量要求以下。
X = 表示该有害物质至少在该部件的某一均质的含量超出 SJ/T11363-2006 标准规定的限量要求。

表中标有“X”的所有部件都符合 RoHS 法规
“欧洲议会和欧盟理事会 2003 年 1 月 27 日关于电子电气设备中限制使用某些有害物质 2002/95/EC 号指令”
注：环保使用期限的参考值取决于产品正常工作的温度和湿度等条件



1. 모델명: 제품 라벨에 표기된 'M/N' 참조
2. 제조년월: 별도 표기(제품 라벨 혹은 제품)

Complies with
IDA Standards
DB101104

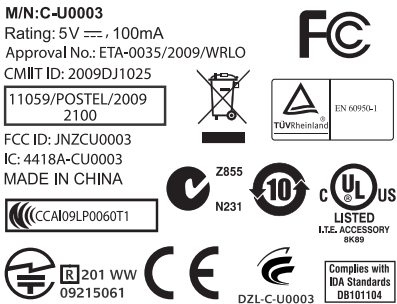
B급 기기 (가정용 방송통신기기)
이 기기는 가정용(B급)으로 전자파합동특을 한 기기로서 주로 가정에서 사용하는 것을 목적으로 하며, 모든 지역에서 사용할 수 있습니다.

당해 무선 설비는 전파혼신 가능성이 있으므로 인명안전과 관련된 서비스는 할 수 없음

依據台灣「低功率電波輻射性電機管理辦法」規定：

第十二條 經型式認證合格之低功率射頻電機，非經許可，公司、商號或使用者均不得擅自變更頻率、加大功率或變更原設計之特性及功能。

第十四條 低功率射頻電機之使用不得影響飛航安全及干擾合法通信；經發現有干擾現象時，應立即停用，並改善至無干擾時方得繼續使用。前項合法通信，指依電信法規定作業之無線電通信。低功率射頻電機須忍受合法通信或工業、科學及醫療用電波輻射性電機設備之干擾。



© 2009 Logitech. All rights reserved. Logitech, the Logitech logo, and other Logitech marks are owned by Logitech and may be registered. All other trademarks are the property of their respective owners. Logitech assumes no responsibility for any errors that may appear in this manual. Information contained herein is subject to change without notice.

Apple, Mac, and Macintosh are trademarks of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries.

620-001687.002